

## บรรณานุกรม

### ภาษาไทย

- กฤษฎาตามหานคร, บริษัทจำกัด. 2536. สรุปข้อกฎหมายเรื่องการกำหนดสิทธิในที่ดินของคนต่างด้าว และคนต่างด้าวกับการถือกรรมสิทธิ์ในห้องชุด. กรุงเทพมหานคร : ฝ่ายกฎหมาย บริษัท กฤษฎาตามหานคร จำกัด (อัสสาเนา)
- คณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ, สำนักงาน. แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ 4 พ.ศ. 2520-2524. กรุงเทพมหานคร : สำนักงานคณะกรรมการพัฒนา การเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ.
- ชวลิต หงสกุล. 2523. ในผ่านภาษีอากรของคนต่างด้าว. วารสารสรรพยากรสาส์น. กรกฎาคม : 51-57.
- ทศ กัญจนทัพบะ, พ.ต.อ. 2523. การเข้าเมืองของคนต่างด้าว. วารสารยาสูบ กันยายน-ตุลาคม : 15-21.
- ประกาศของคณะปฏิวัติ ฉบับที่ 281 พ.ศ. 2515. ราชกิจจานุเบกษา 98 ตอนที่ 180 (25 พฤศจิกายน 2525).
- พระราชบัญญัติส่งเสริมการลงทุน พ.ศ. 2520. ราชกิจจานุเบกษา 98 ตอนที่ 38 (4 พฤษภาคม 2520).
- แรงงาน, กรม. 2520. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2519. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการ และวางแผนกรมแรงงาน.
- . 2521. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2520. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน กรมแรงงาน.
- . 2522. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2521. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน กรมแรงงาน.
- . 2524. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2522/2523. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน กรมแรงงาน.
- . 2526. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2524/2525. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน กรมแรงงาน.
- . 2527. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2526. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน กรมแรงงาน.

- . 2528. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2527. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2529. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2528. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2530. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2529. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2531. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2530. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2532. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2531. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2533. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2532. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2534. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2533. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2535. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2534. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . 2536. ข้อมูลสถิติแรงงานประจำปี 2535. กรุงเทพมหานคร : กองวิชาการและวางแผน  
กรมแรงงาน.
- . กฎหมาย คำสั่ง ระเบียบ และแนวทางในการปฏิบัติงานตามพระราชบัญญัติการทำงานของคน  
ต่างด้าว พ.ศ. 2521. กรุงเทพมหานคร : กองงานคนต่างด้าว กรมแรงงาน.
- . 2525. งานคนต่างด้าว. วารสารแรงงานสัมพันธ์. มิถุนายน : 61-66.
- . 2526. หน้าที่และความรับผิดชอบของกองงานคนต่างด้าว. กรุงเทพมหานคร : กองงานคน  
ต่างด้าว กรมแรงงาน.
- . 2528. สรุปสาระสำคัญของพระราชบัญญัติการทำงานของคนต่างด้าว พ.ศ. 2521 วารสารแรง  
งานสัมพันธ์. พฤษภาคม : 20-23.

วิธีเก็บค่าธรรมเนียบในการทำงานของคนต่างด้าว 2527. ราชกิจจานุเบกษา 101 ตอนที่ 194

- ส่งเสริมการลงทุน, สำนักงานคณะกรรมการ. หลักเกณฑ์การอนุมัติการส่งเสริมการลงทุน.  
กรุงเทพมหานคร : ฝ่ายวางแผนและประสานงาน, สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริม  
การลงทุน.
- สุพิศรา พิเศษกุล. 2529. ผลกระทบของคนต่างด้าวที่ได้รับอนุญาตประกอบอาชีพที่มีต่อภาวะการมี  
งานทำของคนงานไทยในประเทศไทย ในช่วงปี 2519-2526. วิทยานิพนธ์ปริญญามหา  
บัณฑิต จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
- สมพร บุรินทรากุล. 2532. ธุรกิจอาคารให้เช่าพักอาศัยผู้มีรายได้น้อย ความรุ่งเรืองบนเส้นทาง  
ความเสี่ยงของการอิงลูกค้ากลุ่มเดียว. จุฬาลงกรณ์วารสาร 1 : 81-90.
- อุทุมพร (ทองอุไทย) จามรมาน, ดร.2530. การสำรวจอย่างทางการศึกษา. กรุงเทพมหานคร :  
โครงการตำราวิทยาศาสตร์อุตสาหกรรม.

#### ภาษาอังกฤษ

- Abrams, C.1977. "Squatting and squatters," in Third World Urbanization.  
eds. Janet Abulughod and Richard Hay Jr. Maaroufa Press :293-299.
- Angrist, S.S. 1974. Directions and themes in sociological research on  
housing in the U.S. in the U.S. paper presented at the 8 th world  
congress of socio logy . Toronto.
- Arkin, H. and Colton, R.R. 1963. Tables for statisticians. New York :  
Barnes. & Nobels, Inc.
- Bartel, A." The migration decision : What role does job mobility play,"  
Amer. Econom. Rev. 69 : 775-786.
- Becker, G.S.1964. Human capital. New York : Columbia University  
Press (NBER).
- Belcher J.C. and Vazquez-Calcerrada. 1972."A cross-cultural approach  
to the social functions of housing." Journal of Marriage and the  
Family : 750-761.
- Berry, B.J.L. and Kasarda, J.D. 1977. Contemporary urban ecology .  
New York : Mac Millan.

- Bigelow, H.F. 1953. Family finance . Chicago, Illinois : J.B. Lippincott.
- Boehm, T.P.1981. "Tenure choice and expected mobility : A synthesis,"  
Journal of Urban Economics 10 : 375-389.
- Campbell, A., Converse, P.E. and Rodgers, W.L. 1976. The quality of  
american life . New York : Russell Sage Foundation."
- Carnahan, D., W.Gove and Galle,O.R. 1974. "Urbanization,population  
density, and overcrowding : Trends in the quality of life  
in urban america, "Social Forces 55 : 62-72.
- Case,F.E.1957. Cash outlays and economics costs of homeownership.  
California : Real Estate Research Program, Bureau of Business  
and Economic Research, University of California.
- Cebula, R.J. and Vedder, R.K. 1973. " A note on migration, economic  
opportunity and the quality of life,"Journal of Regional Science  
13 : 205-211.
- Clark,W.A.V. and Onaka, J.L.n.d. "Life cycle and housing adjustment as  
explanation of residential mobility, "Urban Studies 20 : 52-55.
- Clendenin, J.C. 1964. Introduction to investments . 4 th Edition. New  
York : McGraw-Hill.
- Colean, M.L. 1949. American housing : Problems and prospects. New York :  
The Twentieth Century Fund.
- Coleman, R.P. 1977. "Patterns in housing market goals by socio-economic  
class and life stages, " in Urban Problems , ed. Robert A.  
Dentler.Rand McNally : 256-269
- Cohen, J.B. and Hanson, A.W. 1958. Personal finance : Principles and  
case problems. Chicago, Illinois : Richard D. Irwin, Inc.
- De Jong, G.F. 1977. "Residential preferences and migration," Demography  
14 : 169-178.

- Dean, J.P. 1945. Home ownership : Is it sound ?. New York : Harper & Brothers Publishers
- Denton, J.H. 1961. Buying or selling your home. New York : M.Borrows and Co.
- Deutschman, H.D. 1972. "The residential location decision : Study of residential mobility, "Socio-Economic Planing Sciences 6 : 349-364.
- Dowie, G.W., Fuller.D.R.and Calkins, F.J. 1961. Investments . New York : Wiley & Sons, Inc.
- Elizaga, J.C. 1966. "A study of immigrations to greater santigo, Chile, "Demography 3 : 353-377.
- Fischer, C. 1976. The urban experience . Harcourt Brace Javanovich.
- Galle,O.and Gove, W.R. 1978. "Overcrowding, isolation and human behavior : Exploring the extremes in population distribution," in Social demography , eds. Karl Taeuber and James Sweet. New York : Academic Press : 95-132.
- Gallaway, L.E. 1969."Age and labor mobility patterns," Southern Economic Journal 36 : 171-180.
- Gans, H.J. 1962. The urban villagers. New York : The Free Press of Glencoe.
- Graves, P.E.1976."A reexamination of migration,economic opportunity, and quality of life,"Journal of Regional Science 16
- . 1979."A life-cycle empirical analysis of migration and climate, by race, "Journal of Urban Economic 6 : 135-136.
- Graves, P.E. and Linneman, P.D. 1979."Household migration : Theoretical and empirical results, "Journal of Urban Economic 6 : 383-404.
- Greenwald,W.I. 1958. Buy or rent . Twayne Publishers, Inc.

- Gove, W.R., Hughes, M. and Galle, R. 1979. "Overcrowding in the home : A empirical investigation of its possible pathological consequences," "American Sociological Review 44 : 59-80.
- Hawley, A.H. and Rock, V.P. (eds.) 1975. Metropolitan america in contemporary perspective : Sage Publications.
- Jordon, D.F. and Dougall, H.E. 1933. Investments . New Jersey : Prentice-Hall, Inc.
- Kain, J.F. 1970. " The journey-to-work as a determinant of residential location," in Urban analysis : Readings in housing and urban development , eds. A.Page and W.Seyfried, Scotth.: Foresman and Company : 207-226.
- Krausse, G. 1979. " Economic adjustment on migrants in the city : The jakarta experience, "International Migration Review 13 : 46-70.
- Krumm, R.J.1984. " Household tenure choice and migration,"Journal of Urban Economics 16 : 259-271
- Lansing, J.B., Marans, R.W. and Zehner, R.B. 1970. Planned residential environment : Institute for Social Research, An Arbor.
- Lamanna, R.S. 1964. "Value consensus among urban residents," Journal of the American Institute of Planners 30 : 317-323.
- Leeds, A.1977. " Housing-settlement types, arrangements for living, proletarianization, and the social structure of the city, " in Third World Urbanization. eds. Janet Abulughod and Richard Hay Jr. Maaroufa Press : 330-337.
- Linneman, P.D. and Graves, P.E. n.d. Amenities, job search, and the household migration decision. University of Colorado.
- Liu, Ben-chieh. 1975. "Diffrential net migration rates and the quality of life, "Review of Economics and Statistics 52 : 329-337.
- M, E. and Fisher, R.M. 1954. Urban real estate . New York : Holt and Co.

- Maisel, S.J. 1965. Financing real estate, Principles and practices .  
New York : McGraw-Hill Co.
- . 1966. "Rates of ownership, mobility, and purchase, "in Essays in Urban Land Economics. California : University of California at Los Angeles, Real Estate Research Program : 88-89.
- Marans, R.W. and Rodgers, W. 1975. "Toward an understanding of community satisfaction," in Metropolitan America in Contemporary Perspective, eds. Amos H.Hawley and Vincent P.Rock. Sage.
- Michelson,W., Belgve, D. and Stewart, J. 1973. " Intentions and expectations in differential residential selection," Journal of Mariage and the Family : 189-196.
- Michelson, W.H. 1976. Man and his urban environment : A sociological approach . Addison-Wesley.
- Mincer,J."Family migration decision," J.Polit.Econ. 86.
- Mitchell,R. 1971. "Some social implications of high density housing," American Sociological Review 36 : 18-29.
- Morgan, J.N. 1955. Consumer economics . New Jersey : Prentice-Hall.
- Mill,E.S. and Byung-Nak Song. 1979. Urbanization and urban problems.  
Council on East Asian Studies, Harvard.
- Rosen, H.S. "Housing decisions and the U.S. income tax : An econometria analysis, " Journal of Public Economics. 11.
- Rudel, T.K.1987. "Housing price inflation, family growth, and the move from rented to owner occupied housing," Urban Studies 24 :  
258-267.
- Shelton,J.P. 1968. "The cost of renting versus owning a home," Land Economics 1 : 59-72.
- Speare,A.Jr. 1970. "Home ownershop, life cycle stage, and residential mobility, "Demography 7 : 449-458.

- Speare, A.Jr. 1974. "Residential satisfaction as an intervening variable in residential mobility," Demography 11 : 1773-88.
- Stanford Research Institute. 1965. Housing research Conference. n.p.
- The American Bankers Association. 1962. Personal money management. n.p.
- Vapnarsky, C.A.1966."An Approach to the sociology of housing," Ekistics 22 : 127-135.
- Wendt, P.E. and Wong, S.N. 1965." Investment performance : Common Stocks versus apartment houses,"The Journal of Finance : 641.
- Wertheimer III, R.F. 1970. The monetary rewards of migration within the U.S.. Washington, D.C. : The Urban Institute.
- Williams, J.A. Jr. 1971. "The multifamily housing solution and housing type preferences," Social Science Quarterly 52 : 543-559
- Yi, Chin-Chun. 1985. "Urban housing satisfaction in a transitional society : A Case study in taichung, taiwan, " Urban Studies 22 : 1-12.

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย





ภาคผนวก

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาคผนวก ก.

แบบสอบถามเพื่อการศึกษา "ปัจจัยในการเลือก

ชื่อหรือเข้าที่ลู่อาศัย ของชาวเอเชีย

ตะวันออกที่ได้รับอนุญาตทำงาน

ในเขตกรุงเทพมหานคร



ศูนย์วิจัยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

## "ปัจจัยในการเลือกซื้อหรือเช่าที่อยู่อาศัย ของชาวเอเชียตะวันออกในเขตกรุงเทพมหานคร"

**คำชี้แจง :** ผู้ตอบแบบสอบถามนี้ จะได้รับการปกปิดเป็นความลับ และข้อมูลที่ได้จะนำมาใช้ประโยชน์ในงานวิจัย ของงานวิทยานิพนธ์ระดับปริญญาโท ภาควิชาเคหการ คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เพื่อศึกษาถึงปัจจัยที่มีความเกี่ยวข้องกับการตัดสินใจซื้อหรือเช่าที่อยู่อาศัย รวมทั้งความพึงพอใจที่อยู่อาศัย แบบสอบถามนี้มีจำนวน 6 หน้า รวม 32 ข้อ

**ส่วนที่ 1 ข้อมูลส่วนตัวของชาวต่างประเทศที่เข้ามาประกอบอาชีพ :** กรุณาทำเครื่องหมาย / หน้าข้อตัวเลือก

		เฉพาะเจ้าหน้าที่
		ID I_I_I_I 1-3
		REC NO. I_I 4
1. เพศ	<input type="radio"/> 1. ชาย <input type="radio"/> 2. หญิง	SEX I_I 5
2. อายุ	<input type="radio"/> 1. ต่ำกว่า 26 ปี <input type="radio"/> 2. 26-35 ปี	AGE I_I 6
	<input type="radio"/> 3. 36-45 ปี <input type="radio"/> 4. 46-55 ปี	
	<input type="radio"/> 5. มากกว่า 56 ปี	
3. สัญชาติ	<input type="radio"/> 1. จีน <input type="radio"/> 2. ใต้หวัน <input type="radio"/> 3. เกาหลีเหนือ	RACE I_I 7
	<input type="radio"/> 4. เกาหลีใต้ <input type="radio"/> 5. ญี่ปุ่น	
4. ตำแหน่งอาชีพ	<input type="radio"/> 1. ผู้เชี่ยวชาญหรือผู้ชำนาญพิเศษ	POS I_I 8
	<input type="radio"/> 2. ผู้ให้คำแนะนำหรือสั่งสอน หรือผู้ให้คำปรึกษา	
	<input type="radio"/> 3. ประธานกรรมการบริหาร หรือ รองประธานกรรมการบริหาร	
	<input type="radio"/> 4. กรรมการผู้จัดการ หรือ รองกรรมการผู้จัดการ	
	<input type="radio"/> 5. ผู้จัดการ หรือ รองผู้จัดการ	
	<input type="radio"/> 6. นอกเหนือจากที่กล่าวเอาไว้	

5. ประเภทอาชีพ  1. เกษตรกรรม  13. สาธารณสุข  
 2. เหมืองแร่  14. การท่องเที่ยว  
 3. การผลิต  15. ประกันภัย  
 4. โรงพิมพ์  16. ธนาคาร-เงินกู้  
 5. ข้าราชการ-หนังสือพิมพ์-ข่าว  17. การบริหาร  
 6. โฆษณา  18. ปรึกษาทางกฎหมาย-ทนายความ  
 7. ก่อสร้าง  19. สถานศึกษา  
 8. นำเข้า-ส่งออก  20. หน่วยราชการ  
 9. ค้าขาย-ขายปลีก  21. หน่วยราชการ  
 10. ภัตตาคาร-บาร์-ไนท์คลับ  22. องค์การ-สถานทูต  
 11. โรงแรม  23. ศาสนา  
 12. ขนส่ง  24. สโมสร-มูลนิธิ
6. วุฒิกการศึกษา  1. ไม่จบการศึกษาเป็นทางการ  2. จบการศึกษาขั้นต้น  
 3. จบการศึกษาระดับมัธยม  4. จบการศึกษาระดับเตรียมอุดม  
 5. อนุปริญญาหรือประกาศนียบัตร  6. ปริญญาตรี  
 7. ปริญญาโท  8. ปริญญาเอก  
 9. อื่น ๆ (ระบุ).....
7. เงินเดือน  1. ต่ำกว่า 25,000 บาท  2. 25,000-29,999 บาท  
 3. 30,000-34,999 บาท  4. 35,000-39,999 บาท  
 5. 40,000-44,999 บาท  6. 45,000-49,999 บาท  
 7. 50,000-59,999 บาท  8. 60,000-69,999 บาท  
 9. ตั้งแต่ 70,000 บาทขึ้นไป.....
8. เข้ามาประกอบอาชีพในประเทศไทยเมื่อ เดือน.....  
ปี.....
9. ระยะเวลาที่ขอเข้ามาประกอบอาชีพ  1. ต่ำกว่า 1 ปี  2. 1-2 ปี  
 3. 2-3 ปี  4. 3-4 ปี  5. 4-5 ปี  
 6. 5-6 ปี  7. มากกว่า 6 ปี  8. ไม่ได้กล่าวไว้
10. ประสบการณ์การทำงาน  1. มีประสบการณ์  2. ไม่มีประสบการณ์

OCC I\_I\_I 9-10

EDUC I\_I\_I 11-12

SALA I\_I\_I 13-14

MON I\_I\_I 15-16

YEAR I\_I\_I\_I\_I 17-2

DURA I\_I 21

EXP I\_I 22

## 11. เหตุผลในการเข้ามาประกอบอาชีพ

1. เหตุผลการนำเอาผู้เชี่ยวชาญ ผู้ชำนาญพิเศษ ซึ่งคนไทยยัง  
ไม่มีความสามารถเพียงพอ
2. เหตุผลการเข้ามาทดแทนคนเก่าซึ่งถึงเวลากำหนดกลับหรือ  
การเข้ามาสับเปลี่ยนแทนตำแหน่งคนเก่า
3. เหตุผลที่มีครอบครัวภูมิลำเนาอยู่ในประเทศไทย หมายถึง  
ชาวต่างประเทศบุคคลนั้นแต่งงานกับคนไทยมีครอบครัวต้อง  
เลี้ยงดูในประเทศไทย
4. เหตุผลการนำเอาผู้ให้คำแนะนำ สั่งสอน และให้คำปรึกษา
5. เหตุผลการเข้ามาลงทุนของชาวต่างประเทศ จำเป็นต้องนำชาว  
ต่างประเทศเข้ามาประกอบอาชีพ
6. เหตุผลนอกเหนือที่กล่าวไว้

REA I\_I 23

12. สถานการณ์สมรส  1. โสด  2. หย่า  3. แต่งงานแล้ว  4. แยกกันอยู่

STA I\_I 24

กรณีแต่งงานและอยู่ร่วมกับคู่สมรสในกรุงเทพฯ ให้ตอบข้อ 13-15 ด้วย ส่วนผู้ที่อยู่นอกชายฝั่งให้  
ข้ามไปตอบข้อ 16 ต่อไป

13. สัญชาติของคู่สมรส  1. จีน  2. ใต้หวัน  3. เกาหลีเหนือ  
 4. เกาหลีใต้  5. ฮองกง  6. ญี่ปุ่น  
 7. ไทย  8. อเมริกา  9. อื่น ๆ (ระบุ)

MARI I\_I\_I 25-26

## 14. รายได้รวมจากทุกแหล่งสำหรับครอบครัวในปีที่ผ่านมา

1. 0-500,000 บาท  2. 500,001-900,000 บาท  3. 900,001-300,000 บาท  
 4. 1,300,001-1,700,000 บาท  5. 1,700,001-2,100,000 บาท  
 6. 2,100,001-2,500,000 บาท  7. 2,500,000-2,900,000 บาท  
 8. 2,900,001-3,300,000 บาท  9. มากกว่า 3,300,000 บาท

TOT I\_I\_I 27-28

## 15. สัดส่วนรายได้ครอบครัวตามข้อ 14 ที่ได้จากผู้หญิง คิดเป็นกี่เปอร์เซ็นต์

1. 0%  2. 1-15%  3. 16-20%  4. 21-25%  5. 26-30%  
 6. 31-40%  7. 41-45%  8. 46-50%  9. 51-75%  10. 76-100%

PRO I\_I\_I 29-30

## 16. จำนวนเมืองที่เคยอาศัยอยู่ .....แห่ง

CITY I\_I\_I 31-32

ส่วนที่ 2 ข้อมูลลักษณะการอยู่อาศัยปัจจุบันในกรุงเทพ

		เฉพาะเจ้าหน้าที่	
17.	สถานที่ตั้ง (ระบุว่าอยู่ที่ไหน).....	H1	I_I_I 33-34
18.	ในปัจจุบันท่านอาศัยในที่พักประเภทใด		
	<input type="radio"/> 1. บ้านเดี่ยว <input type="radio"/> 2. ทาวน์เฮ้าส์ <input type="radio"/> 3. ตึกแถว <input type="radio"/> 4. อาคารชุด	H2	I_I 35
	<input type="radio"/> 5. อพาร์ทเมนต์ <input type="radio"/> 6. อื่น ๆ (ระบุ)		
	พื้นที่ทั้งหมดของที่พักอาศัย.....ตรม.	H3	I_I_I_I 36-3
	จำนวนห้องนอน.....ห้อง	H4	I_I 39
	จำนวนห้องน้ำ.....ห้อง	H5	I_I 40
19.	เข้ามาอยู่อาศัยในที่พักนี้เมื่อ เดือน.....	H6	I_I_I 41-4
	ปี .....	H7	I_I_I_I_I 43
20.	ลักษณะการครอบครองที่อยู่อาศัยปัจจุบัน	H8	I_I 47
	<input type="radio"/> 1. เป็นเจ้าของ <input type="radio"/> 2. เช่า <input type="radio"/> 3. อาศัยอยู่โดยไม่เสียค่าเช่า <input type="radio"/> 4. อื่น (ระบุ)		
21.	ราคาของที่อยู่อาศัย (มีข้อย่อยคือ 21.1, 21.2 และ 21.3 โปรดเลือกตอบเพียงข้อย่อยเดียว		
	21.1 กรณีซื้อ : ราคาที่อยู่อาศัยคือ	H9	I_I_I 48-
	<input type="radio"/> 1. ต่ำกว่า 500,000 บาท <input type="radio"/> 2. 500,001-750,000 บาท		
	<input type="radio"/> 3. 750,000-1,000,000 บาท <input type="radio"/> 4. 1,000,001-1,500,000 บาท		
	<input type="radio"/> 5. 1,500,001-2,000,000 บาท <input type="radio"/> 6. 2,000,001-2,500,000 บาท		
	<input type="radio"/> 7. 2,500,001-3,000,000 บาท <input type="radio"/> 8. 3,000,001-3,500,000 บาท		
	<input type="radio"/> 9. 3,500,001-4,000,000 บาท <input type="radio"/> 10. 4,000,001-5,000,000 บาท		
	<input type="radio"/> 11. 5,000,001-8,000,000 บาท <input type="radio"/> 12. มากกว่า 8,000,000 บาท		
	21.2 กรณีเช่า : ค่าเช่าต่อเดือนคือ	H10	I_I_I 50-5
	<input type="radio"/> 1. ต่ำกว่า 2,000 บาท <input type="radio"/> 2. 2,001-2,500 บาท		
	<input type="radio"/> 3. 2,501-3,500 บาท <input type="radio"/> 4. 3,501-5,000 บาท		
	<input type="radio"/> 5. 5,001-7,000 บาท <input type="radio"/> 6. 7,001-10,000 บาท		
	<input type="radio"/> 7. 10,001-15,000 บาท <input type="radio"/> 8. 15,001-25,000 บาท		
	<input type="radio"/> 9. 25,001-35,000 บาท <input type="radio"/> 10. 35,001-50,000 บาท		
	<input type="radio"/> 11. 50,001-65,000 บาท <input type="radio"/> 12. มากกว่า 65,000 บาท		
	21.3 อื่น ๆ .....	H11	I_I_I_I_I_I
22.	จำนวนคนทั้งหมดในที่พักอาศัย (รวมท่านด้วย)	H12	I_I
	<input type="radio"/> 1. 1 คน <input type="radio"/> 2. 2 คน <input type="radio"/> 3. 3 คน <input type="radio"/> 4. 4 คน <input type="radio"/> 5. 5 คนขึ้นไป		



เฉพาะเจ้าหน้าที่

ID I-I-I-I 1-3

REC NO. I-I 4

27. ประโยชน์ใช้สอยและสิ่งอำนวยความสะดวกในที่อยู่อาศัย (กรุณาทำเครื่องหมาย \ ในช่องว่างมีหรือไม่ในรายการเหล่านี้)

สิ่งอำนวยความสะดวก \ประโยชน์ใช้สอย	มี (1)	ไม่มี (2)	
ห้องครัว			A3 I-I 5
ห้องรับแขก			A4 I-I 6
ห้องคนใช้			A5 I-I 7
ระเบียง			A6 I-I 8
อ่างอาบน้ำ			A7 I-I 9
โทรศัพท์			A8 I-I 10
ระบบเครื่องทำน้ำร้อน			A9 I-I 11
เครื่องปรับอากาศ			A10 I-I 12

ภายในที่พักส่วนตัว



สิ่งอำนวยความสะดวก \ประโยชน์ใช้สอย	มี (1)	ไม่มี (2)	
ยามรักษาความปลอดภัย			A11 I_I 13
ที่จอดรถ			A12 I_I 14
ลิฟท์			A13 I_I 15
สระว่ายน้ำ			A14 I_I 16
ห้องออกกำลังกาย			A15 I_I 17
ห้องชาน้ำ/อบไอน้ำ			A16 I_I 18
ห้องเล่นเกมส์/สไน็กเกอร์			A17 I_I 19
สนามกีฬา เช่น เทนนิส			A18 I_I 20
ส่วนพักผ่อน & สนามเด็กเล่น			A19 I_I 21
เสาอากาศวิทยุโทรทัศน์			A20 I_I 22
ระบบกำจัดน้ำเสีย			A21 I_I 23
ระบบเตือนอัคคีภัย			A22 I_I 24
ระบบดับเพลิง			A23 I_I 25
ซักรีด			A24 I_I 26

เป็นส่วนกลางของ  
ที่อยู่อาศัย



31. ความผูกพันกับคนในย่านใกล้เคียง	A37	I_I	41
○ 1. รู้จักคนในย่านบริเวณใกล้เคียงหรือภายในบริเวณระยะเดินเท้ามาก			
○ 2. อื่น ๆ (ระบุ)			
32. เหตุผลส่วนตัวทั้งในการซื้อหรือเช่า (ตอบได้มากกว่า 1 ข้อ)			
○ 1. เพื่อการลงทุน	A38	I_I	42
○ 2. เพื่ออยู่อาศัย	A39	I_I	43
○ 3. มีครอบครัวต้องเลี้ยงดูในประเทศไทย	A40	I_I	44
○ 4. ไม่ได้อยู่อาศัยในระยะเวลานานต้องโยกย้ายในระยะอันใกล้	A41	I_I	45
○ 5. อยู่ในทำเลที่ตั้งที่ดี เช่น ใกล้เส้นทางคมนาคม, อยู่ใจกลางเมือง	A42	I_I	46
○ 6. สิ่งอำนวยความสะดวกดีกว่าและมากกว่า	A43	I_I	47
○ 7. เกี่ยวกับปัจจัยด้านสภาพประกอบการ เช่น บริษัทมีสวัสดิการให้ซื้อบ้าน ฯลฯ	A44	I_I	48
○ 8. รูปทรงของอาคารที่อยู่อาศัยดี	A45	I_I	49
○ 9. เพื่อความปลอดภัย เช่น มีระบบการรักษาความปลอดภัย	A46	I_I	50
○ 10. เพื่อเก็บกำไรคือซื้อและขายไปในระยะเวลาอันสั้น	A47	I_I	51
○ 11. เงื่อนไขทางการเงินดี เช่น จำนวนเงินผ่อนชำระต่ำหรือค่าเช่าถูกกว่า ฯลฯ	A48	I_I	52
○ 12. ดอกเบี้ยเงินกู้ต่ำ	A49	I_I	53
○ 13. สิ่งแวดล้อมและบรรยากาศที่อยู่อาศัยดี	A50	I_I	54
○ 14. เพื่อความสะดวกและรวดเร็วในการเดินทางไปทำงานหรือทำธุรกิจส่วนตัว	A51	I_I	55
○ 15. รวมค่าใช้จ่ายทุกอย่างเกี่ยวกับการอยู่อาศัยแล้วถูกกว่า	A52	I_I	56
○ 16. อื่น ๆ (ระบุ) .....	A53	I_I	57

\*\*\*\*\*

ศูนย์วิจัยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

アンケート

：「バンコク滞在の東アジアの外国人が購入か賃借する住宅の条件をめぐって」

この資料は、チュラロンコン大学建築学部家政学科の修士論文の参考資料として、住宅を借りたり買ったりすることに決める条件を研究するために利用されます。機密の書類として扱われますので、ご協力くださいますよう、よろしくお願いいたします。このアンケートは 32 項に分かれていて、合計 6 ページです。

第1部 : 個人資料 :  を入れてください。

- 1. 性別  男  女
- 2. 年齢  26 才以下  26 - 35 才  
 36 - 45 才  46 - 55 才  56 才以上
- 3. 国籍  中国  台湾  北朝鮮  韓国  日本  
 香港
- 4. 職位  専門家  
 顧問・指導者  
 取締役会長  
 常務取締役会長  
 マネジャー・副マネジャー  
 その他
- 5. 職業
 

<input type="checkbox"/> 農業	<input type="checkbox"/> 航空会社
<input type="checkbox"/> 鉱業	<input type="checkbox"/> 旅行会社
<input type="checkbox"/> 産業	<input type="checkbox"/> 保険会社
<input type="checkbox"/> 印刷出版社	<input type="checkbox"/> 金融機関
<input type="checkbox"/> マスコミ	<input type="checkbox"/> サービス業
<input type="checkbox"/> 広告業	<input type="checkbox"/> 法律関係
<input type="checkbox"/> 建築・工事	<input type="checkbox"/> 教育機関
<input type="checkbox"/> 貿易	<input type="checkbox"/> 医院
<input type="checkbox"/> 商業	<input type="checkbox"/> 政府機関(公務員)
<input type="checkbox"/> レストラン・バー・ナイトクラブ	<input type="checkbox"/> 大使館・国際機関
<input type="checkbox"/> ホテル	<input type="checkbox"/> 宗教機関
<input type="checkbox"/> 運輸会社	<input type="checkbox"/> 協会・基金

6. 学 歴  教育を組織的には受けていない  小 学  
 中 学  高等学校  
 専 門 学 校  大 学  
 大学院修士課程  大学院博士課程  
 その他：\_\_\_\_\_
7. 給 料  25,000 バーツ以下  25,000~29,999 バーツ  
 30,000~34,999 バーツ  35,000~39,999 バーツ  
 40,000~44,999 バーツ  45,000~49,999 バーツ  
 50,000~59,999 バーツ  60,000~69,999 バーツ  
 70,000 バーツ以上
8. タイで就職したのは、 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月からです。
9. 任 期  一年未満  1~2 年  2~3 年  
 3~4 年  4~5 年  5~6 年  
 6 年以上  未 定
10. 職 歴  就職したことがある  就職したことがなかった
11. タイで就職したり、タイに派遣されたりした理由  
 必要とした専門家がタイにはいないため  
 後継者として派遣されたため  
 タイ人と結婚しているため  
 顧問・指導者として派遣されたため  
 外資系企業なので、外国人のスタッフとして派遣されたため  
 その他 \_\_\_\_\_
12. 婚姻関係  独身  離婚  既婚  別居  
**★★ 結婚して配偶者とバンコクで同居している方は、13~15 にも答えてください。**  
 未婚の方は 16 から進んでください。
13. 配偶者の国籍  中国  台湾  北朝鮮  韓国  香港  
 日本  タイ  米 国  その他：\_\_\_\_\_
14. 家族一家の昨年の年収（単位：バーツ）  
 50 万以下  500,001~900,000  900,001~1,300,000  
 1,300,000~1,700,000  1,700,001~2,100,000  2,100,001~2,500,000  
 2,500,001~2,900,000  2,900,001~3,300,000  3,300,000 以上
15. [14. 答] の収入は、女の方からの分はどのぐらいですか。  
 0%  1~15%  16~20%  21~25%  26~30%  
 31~40%  41~45%  46~50%  51~75%  76~100%
16. 今までにいくつの県に住んでいましたか。： \_\_\_\_\_



第2部 : 住居に関すること

17. 場所 : (どの辺か) \_\_\_\_\_

18. 現在住んでいるところは

- 軒家 ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_
- タウンハウス ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_
- 商店街のような店 ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_
- 団地 ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_
- アパート・マンション ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_
- その他 ..... 面積 : \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 寝室の数 : \_\_\_\_\_  
 手洗いの数 : \_\_\_\_\_

19. 入居したのは \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月です。

20. 所有権に関しては

- オーナー     借家     無料借家     その他 : \_\_\_\_\_

21. 住宅の価格 (a, b, c. のうち、現在の住まいにあたるものにだけ答えてください)

a. 購入したもの : 値段は \_\_\_\_\_ パーツです。

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> 50万以下                 | <input type="checkbox"/> 500,000~750,000       |
| <input type="checkbox"/> 750,001 ~ 1,000,000   | <input type="checkbox"/> 1,000,001 ~ 1,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 1,500,001 ~ 2,000,000 | <input type="checkbox"/> 2,000,001 ~ 2,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 2,500,001 ~ 3,000,000 | <input type="checkbox"/> 3,000,001 ~ 3,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 3,500,001 ~ 4,000,000 | <input type="checkbox"/> 4,000,001 ~ 5,000,000 |
| <input type="checkbox"/> 5,000,001 ~ 8,000,000 | <input type="checkbox"/> 8,000,000 以上          |

- b. 借家の場合： 家賃は月に パーツです。
- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> 2,000 以下        | <input type="checkbox"/> 2,001 ~ 2,500   |
| <input type="checkbox"/> 2,501 ~ 3,500   | <input type="checkbox"/> 3,501 ~ 5,000   |
| <input type="checkbox"/> 3,501 ~ 7,000   | <input type="checkbox"/> 7,001 ~ 10,000  |
| <input type="checkbox"/> 10,001 ~ 15,000 | <input type="checkbox"/> 15,001 ~ 25,000 |
| <input type="checkbox"/> 25,001 ~ 35,000 | <input type="checkbox"/> 35,001 ~ 50,000 |
| <input type="checkbox"/> 50,001 ~ 65,000 | <input type="checkbox"/> 75,000 以上       |
- c. その他： 家賃か同類のもの金額は パーツです。

22. 何人家族ですか。(あなたも含める)

1人     2人     3人     4人     5人以上

23. 子供の数

23.1 0～4才の子供は

1人     2人     3人     4人     5人以上

23.2 4才以上の子供は

1人     2人     3人     4人     5人以上

24. 現在の住まいの前に住んでいたタイでの住居は

ありません     ある :  自分のも  
 借家  
 無料借家  
 その他 :

25. あなたの国の主居の所有権に関しては

オーナー     借家     無料借家     その他

第3部 : 住宅に関する意見

26. 現在の住まいに満足していますか。(  を入れてください)

	大変満足	満足	まあまあ	やや不満	全然不満
大きさ/広さ					
位 置					
そ の 他					
そ の 他					

## 27. 部屋や設備などに関して

	部屋と設備	ある	ない
個 人 設 備	キッチン		
	応接間		
	女中の部屋		
	ベランダ		
	浴槽		
	電話		
	湯沸かし器		
共 用 設 備	冷房設備		
	雪備		
	駐車場		
	エレベーター		
	プール		
	体操用具・部屋		
	サウナー		
	スポーツの場(テニスコートなど)		
	庭や子供の遊び場		
	テレビのアンテナ		
	排水設備		
	火災報知器		
	消防設備		
洗濯とアイロンがけのサービス			
防犯カメラ			
衛星放送用のパラボラ			

28. 町の中心部(シ-ム、利付ムなど)までの所要時間は、約 \_\_\_\_\_ 時間 \_\_\_\_\_ 分です。

29. 家から職場までの所要時間は、往復で 約 \_\_\_\_\_ 時間 \_\_\_\_\_ 分です。



30. 家から次のところへ行くときは、

目的・目的地・交通	大変便利	便利	まあまあ	やや不便	全然不便
買い物					
病院					
交通					
教育機関					
消防局					
公園					
その他:					

31. 近所の人との付き合いはどうか。

家から歩いて行けるぐらいのところに住んでいる人はたくさん知っている

その他: \_\_\_\_\_

32. 現在のところを買ったり借りたりした個人の理由、目的

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> 投資のため              | <input type="checkbox"/> 永住のため                  |
| <input type="checkbox"/> 家族がタイにいるため         | <input type="checkbox"/> 短期間住むため                |
| <input type="checkbox"/> 良い場所にあるため(中心駅ありなど) | <input type="checkbox"/> 設備が完備しているため            |
| <input type="checkbox"/> 会社の待遇の一つであるため      | <input type="checkbox"/> 建物が良い形をしているため          |
| <input type="checkbox"/> 治安が良いため            | <input type="checkbox"/> もうけを図ったため、売るため         |
| <input type="checkbox"/> 低価格のため(家賃や月賦が安い)   | <input type="checkbox"/> 金利が低い                  |
| <input type="checkbox"/> 環境や雰囲気の良いため        | <input type="checkbox"/> 通勤するのに、交通が便利で、時間もかからない |
| <input type="checkbox"/> 合計 出費は今の家の方が安い     | <input type="checkbox"/> その他: _____             |

■■■■■■

ご協力とつもありありがとうございました。

■■■■■■

主題: 東亞人在曼谷選租、購住宅條件

256

說明: 本問卷將作保密, 由朱拉龍功大學建築系,  
住宅科碩士班研究之用。共\_\_頁, 32 題

第一部 外籍人士到泰國工作之資料:

請在適當處劃 ✓

1. 性別:  男  女

2. 年齒:  低於 26 歲  26-35 歲

36-45 歲  46-55 歲

56 歲以上

3. 國籍:  中國大陸  台灣

香港  日本

南韓  北韓

4. 職位:  技術專員

顧問

董事長 (副)

總經理 (副)

經理 (副)

其它

5. 職業:

- |                                   |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 農        | <input type="checkbox"/> 航空       |
| <input type="checkbox"/> 礦        | <input type="checkbox"/> 旅遊       |
| <input type="checkbox"/> 製造       | <input type="checkbox"/> 保險       |
| <input type="checkbox"/> 印刷       | <input type="checkbox"/> 銀行. 投資業  |
| <input type="checkbox"/> 報社. 雜誌   | <input type="checkbox"/> 服務       |
| <input type="checkbox"/> 廣告       | <input type="checkbox"/> 法律顧問. 律師 |
| <input type="checkbox"/> 建築       | <input type="checkbox"/> 教育       |
| <input type="checkbox"/> 進出口      | <input type="checkbox"/> 醫療       |
| <input type="checkbox"/> 商        | <input type="checkbox"/> 公職       |
| <input type="checkbox"/> 飲食店. 夜總會 | <input type="checkbox"/> 外交使館     |
| <input type="checkbox"/> 旅社. 酒店   | <input type="checkbox"/> 宗教       |
| <input type="checkbox"/> 運輸       | <input type="checkbox"/> 俱樂部. 基金會 |

257

6. 教育程度:  未正式就學  小學

初中  高中

專科. 職校  大學

碩士  博士

其它 (請註明): \_\_\_\_\_

7. 收入  低於 25,000  25,000 ~ 29,999 258  
(泰幣-銖)  30,000 ~ 34,999  35,000 ~ 39,999  
 40,000 ~ 44,999  45,000 ~ 49,999  
 50,000 ~ 59,999  60,000 ~ 69,999  
 70,000 以上

8. 進入泰國工作始於 西元: \_\_\_\_\_ 月份: \_\_\_\_\_

9. 申請工作居留 =  1年之內  1~2年  2~3年  
 3~4年  4~5年  5~6年  
 6年以上  沒有註明

10. 工作經歷:  有  無

11. 到泰國工作理由:

- 為泰國尚沒有的專業技術人才。
- 替代任期滿回國或更變職位。
- 與泰國籍人通婚, 在泰國供養眷屬。
- 從事教育或顧問。
- 隨國外投資事業進來經營業務。
- 其它。

12. 婚姻： 未婚  離婚  已婚  分居

如果已婚並與配偶居住在曼谷，並回答第13-15題。  
以外者請跳到第16題：

13. 配偶國籍： 中國大陸  台灣  北韓  南韓  
 香港  日本  泰國  美國  
 其它(請註明)：\_\_\_\_\_

14. 上年度家庭內份子收入總合：(泰幣：銖)

0~500,000  500,001~900,000  900,001~1,300,000  
 1,300,001~1,700,000  1,700,001~2,100,000  2,100,001~2,500,000  
 2,500,001~2,900,000  2,900,001~3,300,000  3,300,000 以上

15. 依第14題女性收入占百分比：

0%  1~15%  15~20%  21~25%  26~30%  
 31~40%  41~45%  46~50%  51~75%  76~100%

16. 曾經住過多少城市：\_\_\_\_\_ 城市。

第二部 現住曼谷住宅資料



17. 住址:

18. 現住住宅類別:

獨立庭院                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

住宅村                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

商業住宅                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

大廈                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

公寓                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

其它(註明)                      總面積                      平方米

睡房                      間

浴室                      間

19. 進入住宿 於西元 \_\_\_\_\_ 月份.

20. 住宿狀況

自己的  租  免費寄宿  其它 (註明)

21. 住宅價值 (請選 21.1 或 21.2 與 21.3 任一分題回答)

21.1 購買住宅價值 (泰幣:銖)

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> 低於 500,000            | <input type="checkbox"/> 500,001 ~ 750,000     |
| <input type="checkbox"/> 750,001 ~ 1,000,000   | <input type="checkbox"/> 1,000,001 ~ 1,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 1,500,001 ~ 2,000,000 | <input type="checkbox"/> 2,000,001 ~ 2,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 2,500,001 ~ 3,000,000 | <input type="checkbox"/> 3,000,001 ~ 3,500,000 |
| <input type="checkbox"/> 3,500,001 ~ 4,000,000 | <input type="checkbox"/> 4,000,001 ~ 5,000,000 |
| <input type="checkbox"/> 5,000,001 ~ 8,000,000 | <input type="checkbox"/> 8,000,000 以上          |

21.2 租: 每月租金 (泰幣:銖)

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> 低於 2,000        | <input type="checkbox"/> 2,001 ~ 2,500   |
| <input type="checkbox"/> 2,501 ~ 3,500   | <input type="checkbox"/> 3,501 ~ 5,000   |
| <input type="checkbox"/> 5,001 ~ 7,000   | <input type="checkbox"/> 7,001 ~ 10,000  |
| <input type="checkbox"/> 10,001 ~ 15,000 | <input type="checkbox"/> 15,001 ~ 25,000 |
| <input type="checkbox"/> 25,001 ~ 35,000 | <input type="checkbox"/> 35,001 ~ 50,000 |
| <input type="checkbox"/> 50,001 ~ 65,000 | <input type="checkbox"/> 65,000 以上       |

21.3 其它 (註明價格或租金或住宿費用): \_\_\_\_\_

22 住宿人數 (包括本人)

1人  2人  3人  4人  5人以上

262

23 住宿人為孩童 (請分別於 23.1 與 23.2)

23.1 孩童年紀由出生後至 4 歲

1人  2人  3人  4人  5人以上

23.2 孩童年紀大於 4 歲

1人  2人  3人  4人  5人以上

24 現在住宿以前

沒有  有 → 註明  自己的  
 租  
 免費寄宿  
 其它 (註明)

ศูนย์วิทยทรัพยากร

25 在原居地住家是:

自己的  租的  免費寄宿

其它 (註明) \_\_\_\_\_



### 第三部 住宿意見

26. 您對現在住所滿意程度 (請打 ✓)

	居住面積	居住環境
很滿意		
滿意		
普通		
不滿意		
很不滿意		
其它	(註明)	(註明)

27. 居住設備 (請打 ✓)

私有設備	有	沒有
廚房		
客廳		
佣人房間		
走廊		
浴盆		
電話		
熱水器		
冷氣機		

公共設備	有	沒有
警衛		
停車場		
升降梯		
游泳池		
健身房		
蒸汽浴		
電遊樂室/撞球室		
球場, 網球場等		
兒童樂園, 公園		
電視天線		
廢水處理		
消防警報		
消防系統設備		
衣物洗燙		
閉路電視		
接收衛星天線		

28. 自住宅到市中心費時 (市中心指 SILOM, PELJIT, PATUMWAN BANGRAK, RAJ TEVEE 等地) 265

計 \_\_\_\_\_ 小時 \_\_\_\_\_ 分鐘

29. 自住宅到工作地點來回交通費時

計 \_\_\_\_\_ 小時 \_\_\_\_\_ 分鐘

30. 住宅環境設施 (請打 ✓)

	購物	醫療	交通	教育	消防	公園
很方便						
方便						
普通						
不方便						
很不方便						
其它(註明)						

31. 鄰居關係

認識很多鄰居

其它(註明)

32. 本人對購買或租住宅理由 (可以多答)

266

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 投資                          | <input type="checkbox"/> 永久居住   |
| <input type="checkbox"/> 在泰國要養家眷                     | <input type="checkbox"/> 暫時居住   |
| <input type="checkbox"/> 在市中心,地點好                    | <input type="checkbox"/> 有更多的設施 |
| <input type="checkbox"/> 公司給貸款購屋                     | <input type="checkbox"/> 建築優美   |
| <input type="checkbox"/> 安全,例安全設施優良                  | <input type="checkbox"/> 短期轉手謀利 |
| <input type="checkbox"/> 經濟條件好 例:<br>分期付款額低<br>或租金便宜 | <input type="checkbox"/> 貸款利息低  |
| <input type="checkbox"/> 環境好                         | <input type="checkbox"/> 交通方便   |
| <input type="checkbox"/> 住宿費用便宜                      | <input type="checkbox"/> 其它(註明) |

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาคผนวก ข.

ตัวอย่าง แบบคำขอใบอนุญาตทำงาน  
ตามมาตรา 7



ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

แบบ ตท. ๒

FORM WP. 2


 กระทรวงมหาดไทย  
 (a) ๖๕๕

MINISTRY OF INTERIOR

คำขอรับใบอนุญาตทำงาน

ตามมาตรา ๗

APPLICATION FOR WORK PERMIT

ACCORDING TO SECTION 7

เฉพาะเจ้าหน้าที่

FOR OFFICIAL USE

เลขรับที่

วันที่รับ

ชื่อผู้รับ

ใบอนุญาตเลขที่

ออกให้เมื่อ

จังหวัด

๑

ข้อความทั่วไป

GENERAL STATEMENT

๑.๑ ชื่อผู้ยื่นคำขอ นาย/นาง/นางสาว

Name of applicant Mr./Mrs./Miss

สัญชาติ

Nationality

เพศ

Sex

อายุ

Age

ปี

Years

เกิดวันที่

Date of birth

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

๑.๒ ที่อยู่ในประเทศไทย

Address in Thailand

รหัสไปรษณีย์

Post code

โทรศัพท์

Telephone

๑.๓ ใบสำคัญถิ่นที่อยู่ (ตาม

Certificate of Residence (Tm.....)

เลขที่

No.

ออกให้วันที่

Date of issue

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

ออกให้ที่

Issued at

จังหวัด

Changwat

ต่ออายุถึงวันที่

Renewed until

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

๑.๔ ใบสำคัญประจำตัวคนต่างด้าว

Certificate of alien

Registration No.

เลขที่

Date of issue

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

ออกให้ที่

Issued at

จังหวัด

Cangwat

ต่ออายุถึงวันที่

Renewed until

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

๑.๕ หนังสือเดินทางหรือเอกสารใช้แทนหนังสือเดินทาง

Passport or other travelling document no.

ลงวันที่

Date

เดือน

Month

พ.ศ.

Year

ออกให้ที่

Issued at

๑.๖ ตรวจลงตราประเภท

Kind of visa

เลขที่

No.

ออกให้วันที่

Date of issue

เดือน

MONTH

พ.ศ.

Year

ออกให้ที่

Issued at

๑.๗ เดินทางมาถึงประเทศไทยวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....  
 Entered Thailand on.....Month.....Year.....  
 ได้รับอนุญาตจากพนักงานเจ้าหน้าที่ที่ตรวจคนเข้าเมือง ณ ที่ทำการตรวจคนเข้าเมือง.....  
 Permitted by immigration officer of the immigration office at.....  
 ให้มีกำหนด.....ปี.....เดือน.....วัน.....  
 For.....Year (s).....Month (s).....Day (s).....  
 ครบกำหนดอายุวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....ต่ออายุถึงวันที่.....  
 Expired on.....Month.....Year.....Renewed until.....  
 เดือน.....พ.ศ.....  
 Month.....Year.....

๒ งานที่ขออนุญาต และสถานที่ที่จะทำงาน  
 JOB APPLIED AND ANTICIPATED WORKING PLACE

๒.๑ ตำแหน่งหน้าที่/อาชีพ/วิชาชีพ.....  
 Title/Occupation/Profession.....

๒.๒ รายละเอียดของงานที่จะทำ.....  
 Job description.....

๒.๓ ชื่อสถานที่ที่จะทำงาน.....  
 Name of office.....

ชื่อนายจ้างหรือผู้จัดการ.....  
 Name of employer or manager.....

ที่อยู่.....  
 Address.....

รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์.....  
 Post code.....Telephone.....

ชื่อสถานประกอบการ.....  
 Name of Company.....

ที่อยู่.....  
 Address.....

รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์.....  
 Post code.....Telephone.....

ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
 Type of activity of business.....

ที่อยู่.....  
 Address.....

รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์.....  
 Post code.....Telephone.....

ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
 Type of activity of business.....

ที่อยู่.....  
 Address.....

รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์.....  
 Post code.....Telephone.....

ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
 Type of activity of business.....

ที่อยู่.....  
 Address.....

รหัสไปรษณีย์.....โทรศัพท์.....  
 Post code.....Telephone.....

ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
 Type of activity of business.....

๒.๔ ระยะเวลาการจ้าง.....ปี.....เดือน.....วัน  
 Period of employment yera (s) Month (s) Day (s)  
 ค่าจ้างหรือรายได้เดือนละ/วันละ.....  
 Wage or income per month/day  
 ผลประโยชน์อื่น ๆ เดือนละ/วันละ.....  
 Other benefits per month/day

๓. การศึกษาของผู้ยื่นคำขอ  
**APPLICANT'S EDUCATION RECORD**

๓.๑ วุฒิสูงสุดที่ได้รับ.....เมื่อปี.....  
 Highest Education Year of receipt  
 ชื่อสถาบัน.....ประเทศ.....  
 Name of institute Country  
 ๓.๒ การฝึกอบรมและอื่น ๆ  
 Training and others

แขนงวิชา FIELD	สถานที่ AT	ระยะเวลา PERIOD			
		วัน เดือน ปี ที่เริ่มต้น FROM DATE MONTH YEAR	วัน เดือน ปี ที่สิ้นสุด TO DATE MONTH YEAR		
๑. ....	.....	.....	.....	.....	.....
๒. ....	.....	.....	.....	.....	.....
๓. ....	.....	.....	.....	.....	.....
๔. ....	.....	.....	.....	.....	.....
๕. ....	.....	.....	.....	.....	.....

๔. ประวัติการทำงาน  
**APPLICANT'S EMPLOYMENT RECORD**

๔.๑ ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....  
 Name and Address of employer  
 ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
 Type of activity or business  
 ตำแหน่งงาน/อาชีพ/วิชาชีพ.....  
 Title/Occupation/Profession  
 รายละเอียดของงานที่ทำ.....  
 Job description  
 ตั้งแต่ วันที่.....เดือน.....ปี.....ถึง วันที่.....  
 From date Month Year To date  
 เดือน.....ปี.....  
 Month Year



๔.๒ ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....  
Name and address of employer

.....  
ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
Type of activity or business

.....  
ตำแหน่งงาน/อาชีพ/วิชาชีพ.....  
Title/Occupation/Profession

.....  
รายละเอียดของงานที่ทำ.....  
Job description

.....  
ตั้งแต่ วันที่ เดือน ปี ถึง วันที่  
From date Month Year To Date

.....  
เดือน ปี  
Month Year

๔.๓ ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....  
Name and address of employer

.....  
ประเภทกิจการหรือธุรกิจ.....  
Type of activity or business

.....  
ตำแหน่งงาน/อาชีพ/วิชาชีพ.....  
Title/Occupation/Profession

.....  
รายละเอียดของงานที่ทำ.....  
Job description

.....  
ตั้งแต่ วันที่ เดือน ปี ถึง วันที่  
From Date Month Year To Date

.....  
เดือน ปี  
Month Year

๕. ประวัติการทำงานในประเทศไทย (เริ่มต้นด้วยการทำงานครั้งสุดท้าย)  
WORK RECORD IN THAILAND (STARTING FROM THE LAST ONE)

๕.๑ ข้าพเจ้าได้เคยยื่นขอรับใบอนุญาตทำงานมาแล้วในตำแหน่ง.....  
I have previously applied for a work permit for

.....  
ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....  
Name and address of employer

.....  
 ได้รับอนุญาต                      ใบอนุญาตเลขที่.....  
Approved                              Work permit No.

.....  
 ไม่ได้รับอนุญาต  
Rejected

๕.๒ ข้าพเจ้าได้เคยยื่นขอรับใบอนุญาตทำงานมาแล้วในตำแหน่ง.....

I have previously applied for a work permit for

ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....

Name and address of employer

ได้รับอนุญาต ใบอนุญาตเลขที่.....  
Approved Work permit No.

ไม่ได้รับอนุญาต  
Rejected

๕.๓ ข้าพเจ้าได้เคยยื่นขอรับใบอนุญาตทำงานมาแล้วในตำแหน่ง.....

I have previously applied for a work permit for

ชื่อและที่อยู่ของนายจ้าง.....

Name and address of employer

ได้รับอนุญาต ใบอนุญาตเลขที่.....  
Approved Work permit No.

ไม่ได้รับอนุญาต  
Rejected

๖.

คำรับรองในการขอรับใบอนุญาตทำงาน  
CONFIRMATION OF EMPLOYEE

ข้าพเจ้าขอรับรองว่า ข้าพเจ้าไม่เป็นบุคคลที่ขาดคุณสมบัติ หรือต้องห้ามตามเงื่อนไขที่  
รัฐมนตรีประกาศกำหนดในราชกิจจานุเบกษา และข้าพเจ้าทราบดีว่า ระหว่างที่ยังรอรับใบอนุญาต  
ข้าพเจ้ายังคงทำงานไม่ได้ไม่ว่าจะโดยได้รับค่าจ้างหรือไม่ก็ตาม

I hereby certify that I am not a disqualified or prohibited person under the conditions  
prescribed by the Minister as published in the Government Gazette, and I hereby acknowledge that,  
pending the issue of the Work Permit, I shall not engage in any work whether with or without  
wages or remunerations.

ข้าพเจ้าขอรับรองว่า ข้อความข้างต้นนี้เป็นความจริงทุกประการ

I hereby certify that the above statements are true in every respect.

(ลายมือชื่อ)..... ผู้ยื่นคำขอ

(Signature)..... Applicant

วันที่..... เดือน..... พ.ศ.....

Date Month Year

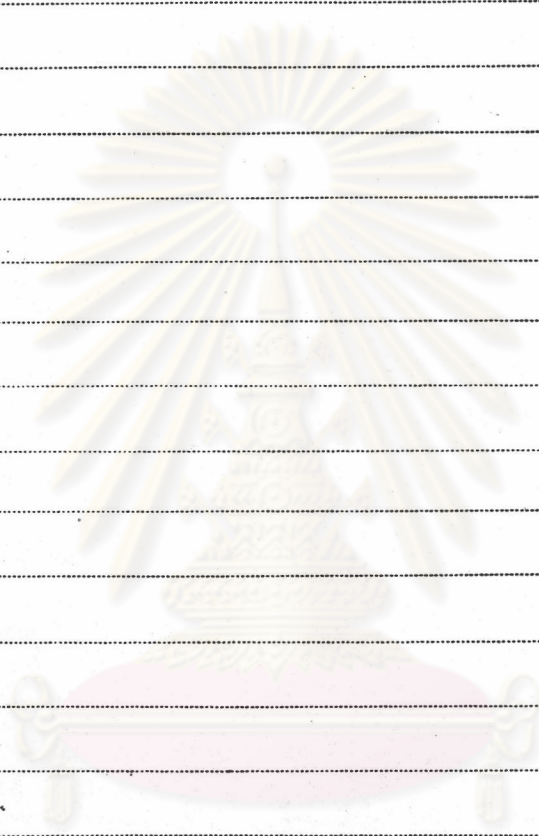
๗. เฉพาะเจ้าหน้าที่  
FOR OFFICIAL USE

๗.๑ ความเห็นของพนักงานเจ้าหน้าที่หรือนายทะเบียน

หลักฐานครบถ้วน

ความเห็น.....

ความเห็น (เพิ่มเติม)



ศูนย์วิจัยกสิกรรม  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

เห็นควรอนุญาต

เห็นควรอนุญาตโดยมีเงื่อนไข.....

เห็นควรไม่อนุญาต เหตุผล.....

.....  
.....  
.....

(ลายมือชื่อ).....

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

๑.๒ คำสั่งของอธิบดีหรือเจ้าพนักงานซึ่งอธิบดีมอบหมาย

ออกใบอนุญาต

ออกใบอนุญาตมีเงื่อนไข.....

ไม่อนุญาต เหตุผล.....

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

(ลายมือชื่อ).....

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....



นายวิเชียร วรรณะพาหล เกิดเมื่อวันที่ 20 มิถุนายน พ.ศ. 2505 สำเร็จการศึกษาเศรษฐศาสตร์บัณฑิต สาขาเศรษฐศาสตร์ระหว่างประเทศ จากมหาวิทยาลัยรามคำแหง เมื่อปีการศึกษา 2527 เริ่มปฏิบัติงานฝ่ายวิชาการสภาอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย ฝ่ายบุคคล ธนาคารเอเซีย จำกัด และ ฝ่ายบริหารการเงิน ธนาคารเอเซีย จำกัด และได้เข้ารับการศึกษาระดับปริญญาโท สาขาวิชาเศรษฐศาสตร์ สาขาวิชาเคหการ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เมื่อปีการศึกษา 2532 สถานที่ทำงานในปัจจุบัน บริษัท กฤษตามหานคร จำกัด (มหาชน) ตำแหน่งหัวหน้าแผนกวิเคราะห์การเงิน

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย